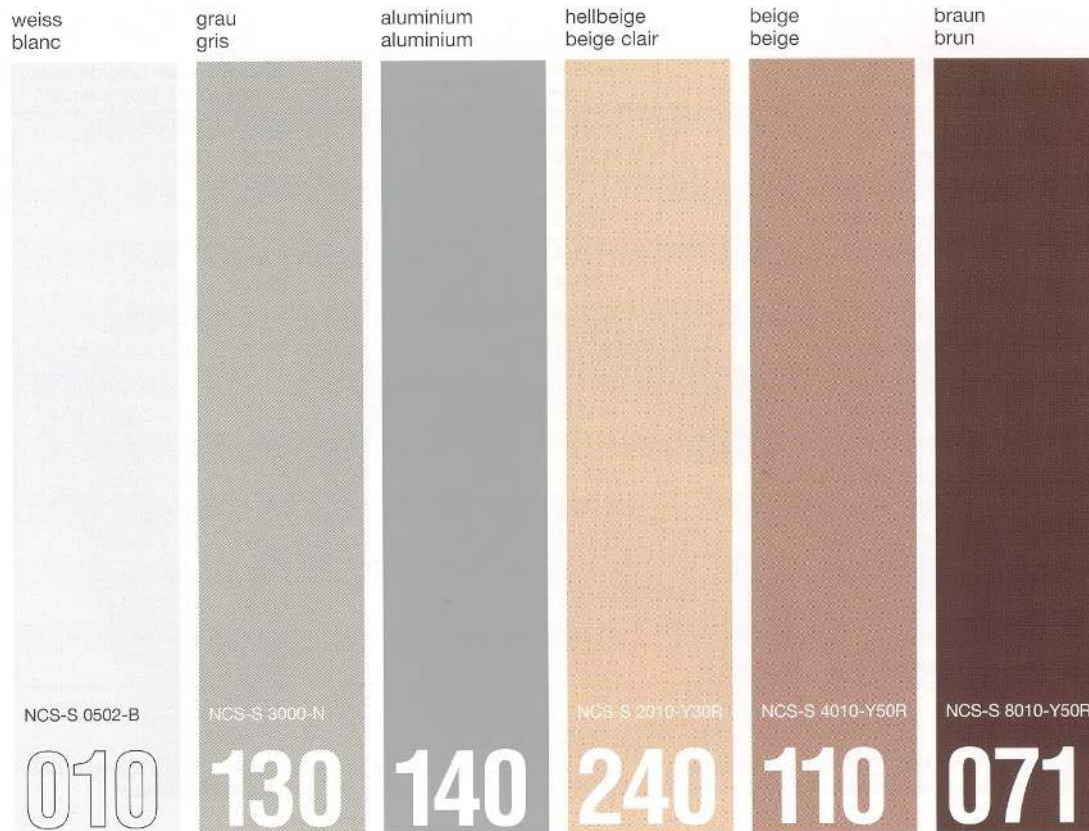


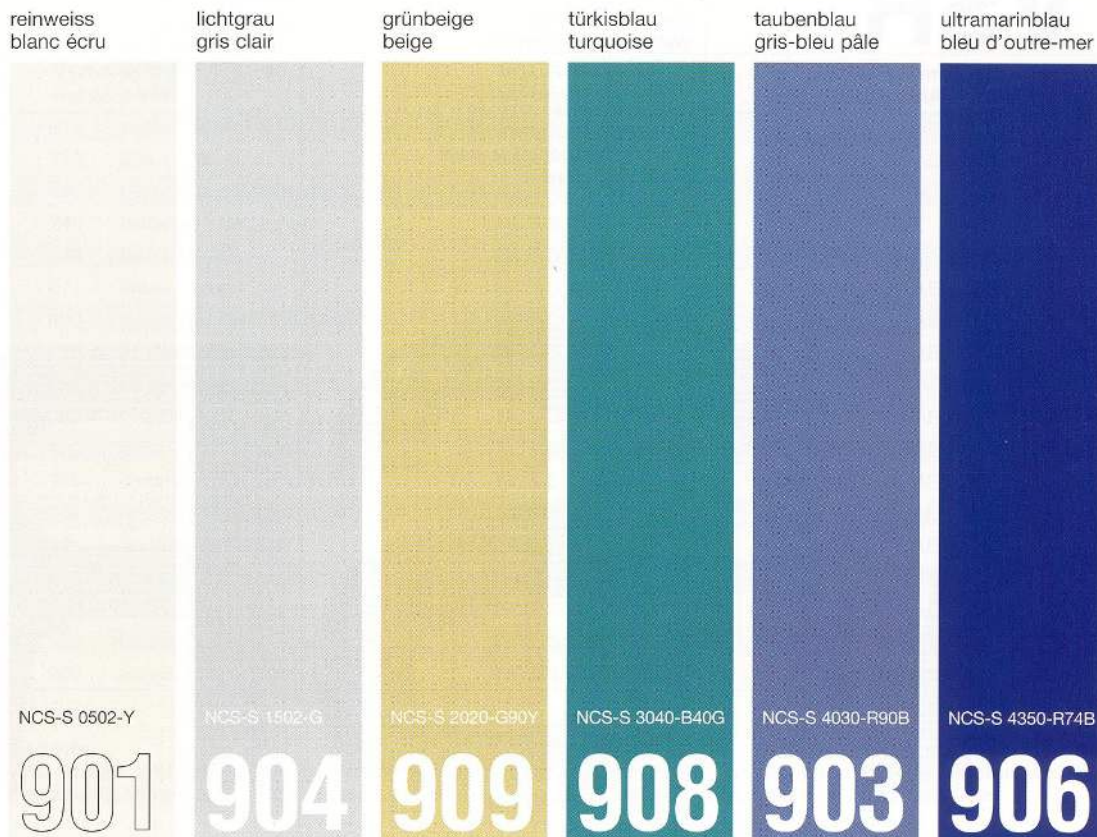
VSR-Farbkarte Standardfarben

VSR carte des couleurs Couleurs standard



VSR-Farbkarte

VSR carte des couleurs



Allgemeines

Geringfügige Abweichungen in den Farbnuancen und im Glanzgrad, Liefermöglichkeiten und Änderungen der Farbkollektion bleiben vorbehalten. Geringe Farbschäden, speziell bei dunklen Farben, sind zu tolerieren.

Standardfarben

Ab Lager lieferbar.

Spezialfarben

Nach Angabe oder Muster des Bestellers. Sie bedingen einen Preiszuschlag pro m² je Farbe und Produkt sowie

Einen Mehrpreis für Mengen unter dem Minimalquantum.

Die durch die Materialbeschaffung bedingte längere Lieferfrist läuft ab Genehmigung des definitiven Farbmusters.

Für Nachlieferungen und Reparaturen ist die Lagerhaltung der betreffenden Spezialfarbe nicht gewährleistet. Wenn das Bandmaterial erneut beschafft werden muss, sind die Zuschläge für die Extraanfertigung nochmals zu entrichten. Leichte Farbabweichungen zur früheren Lieferung sind zu tolerieren.

Beachten Sie bitte, dass die Druckfarben annähernd dem Originalton entsprechen und gewisse Abweichungen möglich sind.

Dispositions générales

De petites différences de couleur et de brillant, la disponibilité et des modifications de la collection des couleurs restent réservées. Des dégâts insignifiants, tout particulièrement pour couleurs foncées, sont à tolérer.

Couleurs standard

Livrables du stock.

Couleurs spéciales

Selon indications ou échantillon du commettant. Ces couleurs nécessitent une plus-value calculée au m² par

Couleur et produit ainsi qu'un supplément si la quantité minimale n'est pas atteinte.

Le délai de livraison prolongé par la production du matériel de base court à partir de l'approbation de l'échantillon de couleur.

En cas de commandes ultérieures ou de réparations, la disponibilité de la couleur spéciale en question n'est pas assurée. Si le matériel doit être reproduit, les plus-values et suppléments seront perçus à nouveau. De petites différences de couleur par rapport à la livraison initiale sont à tolérer.

Prière d'observer que les couleurs d'impression correspondent approximativement à la teinte originale et que quelques écarts sont possibles.

VSR-Farbkarte

VSR carte des couleurs

Nächstliegende RAL-Farbe / Abweichungen

La couleur RAL la plus proche / écarts

VSR-Nummer Numéro VSR		NCS-S-Nummer Numéro NCS-S		RAL-Nummer (approximativ) Numéro RAL (approximatif)	
010	weiss / blanc	NCS-S	0502-B	9003	$\Delta E = 2,8$
130	grau / gris	NCS-S	3000-N	7038	$\Delta E = 3,7$
140	aluminium / aluminium	IGP	5807E78266S10	9006	ähnlich
240	hellbeige / beige clair	NCS-S	2010-Y30R	-	
110	beige / beige	NCS-S	4010-Y50R	-	
071	braun / brun	NCS-S	8010-Y50R	8014	$\Delta E = 2,7$
220	moosgrün / vert mousse	NCS-S	7020-B90G	6005	$\Delta E = 1,0$
440	azurblau / bleu azur	NCS-S	5040-B	5009	$\Delta E = 3,5$
780	bronze / bronze	IGP	5807E77084S30	-	
330	purpurrot / rouge purpurin	NCS-S	3560-R	3011	$\Delta E = 2,4$
120	terracotta / terracotta	NCS-S	3560-Y80R	3013	$\Delta E = 2,2$
720	chromgelb / jaune chrome	NCS-S	1080-Y20R	1007	$\Delta E = 2,3$
901	reinweiss / blanc écru	NCS-S	0502-Y	9010	$\Delta E = 0,6$
904	lichtgrau / gris clair	NCS-S	1502-G	7035	$\Delta E = 1,8$
909	grünbeige / beige	NCS-S	2020-G90Y	1000	$\Delta E = 1,9$
908	türkusblau / turquoise	NCS-S	3040-B40G	5018	$\Delta E = 3,0$
903	taubenblau / gris-bleu pâle	NCS-S	4030-R90B	5014	$\Delta E = 3,1$
906	ultramarinblau / bleu d'outre-mer	NCS-S	4350-R74B	5002	exakt

Beachte:
RAL-Farben sind keine VSR-Standardfarben
Farbabweichungen von $\Delta E > 0,5$ sind sichtbar

Attention:
Les couleurs RAL ne sont pas des couleurs standard VSR
Les écarts de couleur de $\Delta E > 0,5$ sont visibles